

Teilhabe - Teil werden!



**Programm der Interkulturellen
Woche 2008 in Mansfeld-
Südharz vom 26.9 - 02.10.2008**

**Schirmherr:
Dirk Schatz, Landrat**

**Koordination und Rahmen-
organisation: Deutsche
Angestellten-Akademie
Am Brühl 8
06526 Sangerhausen
Tel.: 03464 276 634 Fax: - 635**

**Ansprechpartner:
Mamad Mohamad
info.daa-sangerhausen@daa-bw.de
weitere Informationen:
www.daa-sangerhausen.de**

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger aller Nationen, meine sehr geehrten Damen und Herren, liebe Kinder und Jugendliche,

aktuelle gesellschaftliche Beobachtungen veranlassten 1975 die großen christlichen Kirchen Deutschlands, den Tag des ausländischen Mitbürgers ins Leben zu rufen. Seit Anfang der 90ziger Jahre finden auch bei uns alljährlich Aktionen im Rahmen dieser bundesweiten Interkulturellen Woche statt, deren Schirmherrschaft ich wieder gern übernommen habe. Laut dem Nationalen Integrationsplan hat in Deutschland jeder fünfte Mensch ausländische Wurzeln und sogar jeder Vierte, der jünger als 25 Jahre ist. Zugewanderte und selbst wer in Deutschland ausländischer Eltern geboren ist, setzt sich meist mit zwei Kulturen auseinander, lernt zwei Sprachen, springt zwischen zwei Welten hin und her. Mehrsprachigkeit und interkulturelles Wissen sind aus fachlicher und nicht zuletzt auch aus wirtschaftlicher Sicht ein Gewinn.

Dagegen sieht die Situation in unserem Landkreis bedeutend anders aus. Zwar setzt sich unsere Bevölkerung auch aus über 70 verschiedene Herkunftsländer zusammen und in der allgemeinen Wahrnehmung geistert die Vorstellungen von einem hohen ausländischem Bevölkerungsanteil herum - die tatsächliche Anzahl der hier durch Zuwanderung lebenden Personen liegt insgesamt aber nicht einmal bei 2 % der Gesamtbevölkerung unseres Landkreises.

Oft werden dann auch noch in der täglichen Diskussion mit negativen Beispielen ein selbstverständliches und für beide Seiten bereicherndes Zusammenleben und somit Integration verhindert.

Begegnungen und Kontakte im persönlichen Bereich sind deshalb wichtig, um ein besseres gegenseitiges Verständnis zu entwickeln und zum Abbau von Vorurteilen beizutragen. Gerade mit der sprachliche Kompetenz von Mitarbeitern aus anderen Kulturkreisen können Firmen im globalen Wettbewerb profitieren. Die zeitgleich stattfindende Euro-Week des „Geschwister-Scholl-Gymnasiums“ Sangerhausen mit den viele Gästen aus ganz Europa bindet sich dabei hervorragend in die interkulturelle Woche unter dem Motto „Teilhabe-Teilwerden“ ein. Diese Begegnung vieler Menschen - unabhängig von Herkunft und Glaube - sind Zeichen unserer Weltoffenheit. In diesem Sinne wünsche ich den Organisatoren, den beteiligten Schulen, Vereine und Gemeinden dieser Veranstaltungswoche ein gutes Gelingen und den Gästen viele interessante Begegnungen.

Dirk Schatz, Landrat

**Interkulturelle
Woche 2008**

Grusswort

26.9.

27.9.

29./30.9.

☛ Interkulturelles Marktfest "Teilhabe - Teil werden"

Darstellung einzelner Kontinente, Länder und Kulturen auf dem Marktplatz. Ein buntes Programm mit kulinarischen Köstlichkeiten erwartet das Publikum.

Bühnenprogramm: Schülerband und Tanzgruppe der Sekundarschule Thomas-Münzer, Theaterstück "Romeo und Julia" des Gymnasiums am Markt Hettstedt, afrikanische, arabische, bulgarische und ungarische Musik, Chor des Hortes „Poetengang“, Volkstänze aus Estland, Griechenland, Litauen, Polen, Portugal, Slowenien und Tschechien.

Markt der Möglichkeiten: Indianerspiele, Quiz, Malblätter und Mandalas, Information über Indianerstämme und deren Leben, anfertigen von Indianerschmuck, Schlemmerecke (Sekundarschule Thomas Müntzer), Tattoo und Origami Afrikanische Harrfrisuren, Stand Ökologiestation(Quiz, Fühlleiste, Infos zur Ökostation) Infostand Jugendmigrationdienst der AWO, Infostand Biosphärenreservat „Karstlandschaft Südharz“, Sandmalerei, Infostand des NANGADEF- Deutschland e.V..Veranstalter: Deutsche Angestellten Akademie

10:00-15:00 Uhr Marktplatz Sangerhausen

☛ Sport verbindet – Soccerturnier für Jungen und Mädchen zwischen 14 und 20 Jahren

Mannschaften aus bis zu 4 Personen. Mitmachen können Teams aus Vereinen und den Schulen des Landkreises, eben einfach Gruppen, die Spaß daran haben, mit anderen Jugendlichen auf faire Art und Weise ein Turnier zu bestreiten, egal welcher Herkunft, Hautfarbe oder Nationalität. Für die Versorgung der Teilnehmer und Gäste ist gesorgt. Anmeldung der Teams unter 0346 45 68 818!

Veranstalter: Netzwerk "Integration durch Sport" Sangerhausen, AWO Sangerhausen

15:00-18:00 Uhr Sportplatz oder Sporthalle Süd-West, Sangerhausen

☛ Ist interkulturelle Erziehung nachhaltiges Lernen?

Fachtagung Interkulturelle Erziehung im Kindergarten

Das Projekt „irgendwie anders und doch so gleich“ will die kulturelle Aufgeschlossenheit und Neugier, Sensibilisierung der Kinder für andere Lebensformen, Kulturen und Perspektiven dokumentieren. Neben Projektplanung und Durchführung beinhaltet „igel“ auch Fortbildungen und bezieht neben Kindern und Erzieherinnen auch die Eltern mit ein. Wir möchten Ihnen im Rahmen unserer Fachtagung die Ergebnisse des Projektes vorstellen und gleichzeitig Ihre Kompetenzen, Ideen und Erfahrungen für die Weiterentwicklung des Projektes einbeziehen.

Anmeldung bis zum 12.09.2008 bei der DAA Sangerhausen. Weitere Informationen unter www.daa-sangerhausen.de

Veranstalter: DAA Sangerhausen, Stadt Sangerhausen, Landkreis Mansfeld Südharz, AWO, Stadt Eisleben

9:30-15:00 Uhr Goethe-Grundschule, Sangerhausen

☛ Ausländer in Deutschland

Die Veranstaltung „Ausländer in Deutschland“ legt Fakten über die Themen Migration, Asyl und Fluchtursachen dar, die Vorteile des Zusammenlebens in einer multikulturellen Gesellschaft sollen werden angesprochen - diese Wissensvermittlung soll die Grundlage für eine offene und sachliche Diskussion bilden. Es soll sich weder um „Schwarz-Weiß-Malerei“ noch um eine einseitige Darstellung der Situation der AusländerInnen handeln; weiterhin sollen komplexe Aspekte der Gesellschaft, wie soziale Benachteiligung, Kriminalität, Rassismus, Rechtsradikalismus u. a. zur Sprache kommen. Veranstalter: Kita "John-Scheer" und DAA Sangerhausen

29.09. 16:30-18:00 Uhr Kita "John Scheer", Sangerhausen

☛ Deutsche Sprache - schwere Sprache. Missverständnisse in der Kommunikation

Aus Sicht unserer MEB und LAG- Beratungsstelle ist es notwendig unsere ausländischen Mitbürger für das Lernen der deutschen Sprache zu begeistern. Mit unserer "Schnupperdeutschstunde" wollen wir auf verschiedene Probleme der Aussprache, Bedeutungen und Doppelbedeutungen von Wörtern hinweisen u.v.m. Des weiteren möchten wir auch gleichzeitig auf unser kostenloses Angebot "Deutschstunde beim DRK" aufmerksam machen. Zu der Veranstaltung ist jeder (Spätaussiedler, ausländische Ehegatten, Ausländer, Asylsuchende usw.) eingeladen der Interesse hat. Natürlich sind auch Einheimische gern gesehen. Veranstalter: DRK KV Sangerhausen Migrationserstberatung

29.09. 11:30-13:00 Uhr DRK, W.-Koenen-Str. 35, Sangerhausen

☛ Multikultureller Begegnungsnachmittag

Der Begegnungsnachmittag ist als Informations- und Beratungsveranstaltung gedacht. Einstimmen wollen wir die Teilnehmer mit einem kleinen Film, warum man sein Heimatland verlässt und anschließender Diskussion. Jede(r) der Interesse hat ist eingeladen! Veranstalter: DRK KV Sangerhausen Migrationserstberatung

30.09. 14:30-16:30 Uhr DRK, W.-Koenen-Str. 35, Sangerhausen

30.9.

01.10.

02.10.

Termine

Partner

⚙ „Europa tanzt und singt“ am Abschlussstag der Euroweek

Musikdarbietungen (Schweden, Niederlande, Luxemburg), Volkstänze (England, Frankreich, Italien, Lettland, Österreich, Rumänien, Slowakei, Portugal, Zypern) und Sketche (Spanien, Finnland, Dänemark) Veranstalter: Verein der Freunde und Förderer des Geschwister-Scholl-Gymnasiums Sangerhausen e.V., Euroweek 2008

15:30 - 16:30 Uhr Neue Bühne im Rosarium, Sangerhausen

⚙ **Trommelworkshop**

In Togo spielt man Trommel nach einer Ordnung. Jede Trommel gibt beim Spiel einen Ton, der als Frage oder als Antwort betrachtet werden kann... Bis zu 15 Teilnehmer, Anmeldung bei der DAA, 0346 42 76 634 Veranstalter: Jugendclub Theo´door

18:00 - 20:00 Uhr Jugendclub "Theo´door", Sangerhausen

⚙ **Obstworkshop – Vorstellung von Produkten aus anderen Ländern**

In diesem Workshop werden Erläuterungen zur Herkunft bestimmter tropischer Obstarten, zum Reifegrad und zu Qualitätsmerkmalen gegeben. Es wird gemeinsam geübt, wie diese geöffnet, zerteilt und verspeist werden. Veranstalter: Kita „Haus Sonnenschein“ und DAA Sangerhausen

16:30 Uhr Kita "Haus Sonnenschein", Eisleben

⚙ **So lacht die Welt**

Der kürzeste Weg zwischen zwei Menschen, und seien sie noch so unterschiedlich, ist ein Lächeln. Ein Exkurs durch die Welt der Unvernunft, der Menschen jeglicher Kultur mit heiterem Futter für die Alltäglichkeiten versorgt und ihren Blickwinkel erweitert. Veranstalter: Kita "Zwergenpalais"

15-17:00 Uhr Kita "Zwergenpalais", Roßla

⚙ **Obstworkshop – Vorstellung von Produkten aus anderen Ländern**

In diesem Workshop werden Erläuterungen zur Herkunft bestimmter tropischer Obstarten, zum Reifegrad und zu Qualitätsmerkmalen gegeben. Es wird gemeinsam geübt, wie diese geöffnet, zerteilt und verspeist werden. Veranstalter: Kita „Kreuzberg“ und DAA Sangerhausen

16:30 Uhr Kita „Kreuzberg“, Allstedt

⚙ **Einführungsworkshop: Strategien gegen rechte Gewalt bei Veranstaltungen**

Themen: Veranstaltungs- und Personenschutz, Öffentliches Recht, Zivilrecht, Umgang mit Menschen - insbesondere Verhalten in Gefahrensituationen und Deeskalationstechniken in Konfliktsituationen Max. 20 Teilnehmer. Anmeldung bei der DAA Sangerhausen. Veranstalter: DAA Sangerhausen und Bildungsinstitut Brückner, Sangerhausen

17:00 Uhr JUZ Süd-West "Buratino", Wilhelm-Koenen-Str. 57b, Sangerhausen

⚙ **Ein Reise ins Morgenland**

Mit Morgenland werden jene Erdteile bezeichnet, welche im Osten (in Richtung der aufgehenden Sonne) liegen. Machen Sie mit uns einen Rundgang durch die Kultur, Musik und das Essen im Nahe Osten. Die Arabische Musikgruppe „Zahrat Almadaen“ begleitet die Veranstaltung. Eintritt: 2,00 €

Veranstalter: DAA Sangerhausen und KITA Goldenes Schüsselchen

19:00 Uhr Kita "Goldenes Schüsselchen", Gonna

⚙ **So lacht die Welt**

Der kürzeste Weg zwischen zwei Menschen, und seien sie noch so unterschiedlich, ist ein Lächeln. Ein Exkurs durch die Welt der Unvernunft, der Menschen jeglicher Kultur mit heiterem Futter für die Alltäglichkeiten versorgt und ihren Blickwinkel erweitert. Veranstalter: Stadtbibliothek Hettstedt

18:00 Uhr Stadtbibliothek Hettstedt, Fichtestr. 28a

⚙ **Abschlussveranstaltung "Weltmusik hier und dort"**

Die Abschlussveranstaltung „Weltmusik hier und dort“ im Jugendclub „Theo´door“ ist der Höhepunkt der Interkulturellen Woche. Sie ist zugänglich für jeden aus dem Landkreis Mansfeld Südharz und ermöglicht eine Begegnung mit anderen Kulturen der besonderen Art. Auf einer Bühne durchläuft das zweistündige Programm die Zeitzonen des Globus, wo Tänzer und Musiker aus Europa auf Künstler aus afrikanischen Ländern treffen: Xingombela - afrikanische Musik(Magdeburg), Tempore´ - Musik aus den Welten. Ebenso sehenswert ist der Film „Fremde Kinder: Kein Zuhause in Kurdistan“. Der Eintritt ist frei! Veranstalter: DAA Sangerhausen, Jugendclub „Theo´door“, JMD Sangerhausen

20:00-22:00 Uhr Jugendclub "Theo´door", Sangerhausen

⚙ **Projektstage „Schule ohne Rassismus- Schule mit Courage“ Gymnasium am Markt Hettstedt**

17.09. "Sport"

Ganztätiges Sportfest für die Klassen 5-9

Gymnasium am Markt, Hettstedt

18.09. "Politik"

Stationen zum Thema „Viele Kontinente –eine Welt“ und zum Thema „Demokratie“ für die Klassen 5-9, Ausgestaltung der Stationen durch Lehrer, Schüler der oberen Klassen und Angebote von außerhalb.

11.00 Verleihung des Titels „Schule ohne Rassismus - Schule mit Courage“, 12.00 Konzert „Liquido

Gymnasium am Markt, Hettstedt

18.09. "Kultur"

Alle Veranstaltungen sind ganztätig: Klassenstufe 5: Literaturprojekt zur Ganzschrift „Der überaus starke Willibald“ von W. Fähmann; Klassenstufe 8: Theater in der Schule, die Theater AG „Die Vorhangfusseln“ führt ihr aktuelles Stück „Romeo und Julia 2008“ auf, anschließend Diskussion, Schreiben einer Theaterkritik; Klassenstufe 9 und 10: Theaterbesuch (Eisleben) „Hallo Nazi“, anschließend Diskussion mit den Schauspielern, Schreiben einer Theaterkritik.

Gymnasium am Markt, Hettstedt

⚙ **Veranstalter**

Deutsche Angestellten-Akademie Sangerhausen in Kooperation mit:
Ökostation Sangerhausen * AWO-Kreisverband Sangerhausen e.V. * Hort Poetengang * DKSB KV e.V. * Kita Kreuzberg in Allstedt * Geschwister-Scholl-Gymnasium, Sangerhausen * Verein der Freunde und Förderer des Geschwister-Scholl-Gymnasiums Sangerhausen e.V. * Gymnasium am Markt, Hettstedt * Sekundarschule "Thomas Müntzer", Sangerhausen * Stadt Sangerhausen * Lutherstadt Eisleben * Kindertagesstätte "Zwergenpalais", Roßla * Gemeinde Roßla * Biosphärenreservat, Roßla * Jugendclub „Theo´door“, Sagerhausen * Netzwerk "Integration durch Sport" * Kreisvolkshochschule, Sangerhausen * NANGADEF-Deutschland e.V. * Streetwork Sangerhausen * ASV Sangerhausen DRK - Migrationserstberatung, Sangerhausen * DAV Sektion Südharz * VwGm Allstedt/Kaltenborn * Kinderschutzbund Sangerhausen * „mad house“ e.V.

⚙ **Mit Unterstützung durch:**

Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend/ Lokaler Aktionsplan Sangerhausen 2008 * Landeszentrale für politische Bildung Sachsen-Anhalt * Stadt Sangerhausen

